



Prüfzentrum für Bauelemente

Dipl.-Ing. (FH) Rüdiger Müller

Fenster • windows
Rollläden • shutters
Türen + Tore • doors
Fassaden • curtain walling
Baubeschlüsse • building hardware

July 13, 2016 WT/YA

TEST REPORT NO. 16/06-A001-B2

Version 1.en

PfB-Internal-No. 16/08-A328

Thermal transmittance of frames U_f calculated according to DIN EN ISO 10077-2: 2012-06
“Thermal performance of windows, doors and shutters - Calculation of thermal transmittance -
Part 2: Numerical method for frames (ISO/DIS 10077-2 : 2003) German version EN ISO 10077-2 :
2012”

Order No. 16/06-A001

Applicant Deceuninck
Ege Profil Tic. ve San.A.Ş.
10003 Sokak No:5 AOSB
35620 Çiğli / İzmir
Türkiye

Product type Inward opening single sash sliding door with fixed side part, PVC ,
double glazing

Product name Legend Slide

Conducted Calculation Thermal transmittance

Test Certificate No. 16/06-A001-Z2 of July 13, 2016
issued by **PfB**

Responsible test person Dipl.-Ing. (FH) Rüdiger Müller

This report consists of 5 pages. The following are included as appendix:

- 1 Pages calculation (attachment 1 to 1 of 4)
- 3 Pages technical documentation (attachment 2 to 4 of 4)

Test report No. 16/06-A001-B2 of July 13, 2016, Version 1.en
PfB-Internal-No. 16/08-A328
Deceuninck-Ege Profil Tic. ve San.A.Ş., İzmir, Türkiye

Content

1	Assigned Scope of Testing	3
2	Subject Matter of the Calculation	3
2.1	Sampling and Test Sample Labelling	3
2.2	Technical documentation	3
2.3	Test Sample Construction	3
3	Calculation Bases	3
3.1	Applied Standards	3
4	Input Values for Calculation	4
5	Calculation Results	4
6	Transferability and Application of the Calculation Results	4
7	General Information	4

Attachment

Test report No. 16/06-A001-B2 of July 13, 2016, Version 1.en

PfB-Internal-No. 16/08-A328

Deceuninck-Ege Profil Tic. ve San.A.Ş., İzmir, Türkiye

1 Assigned Scope of Testing

With the delivery of drawings, the applicant requested Prüfbzentrum für Bauelemente (here in after referred to as **PfB**) to calculate the thermal transmittance U_f for PVC profiles in accordance with EN 10077-2.

2 Subject Matter of the Calculation

2.1 Sampling and Test Sample Labelling

For the calculation, sectional drawings of the test sample were submitted to **PfB** by the applicant as PDF files and DXF files. The drawings have been created by Burcu Salman on 30.06.2016

2.2 Technical documentation

The technical drawings and fact sheets were only checked for technical correctness and marked.

- Legend Sürme 1A
- Legend Sürme 1B
- Legend Sürme Kesit

2.3 Test Sample Construction

Inward opening tilt and turn, single casement window, PVC, double glazing

Frame (w x h) approx. 149 x 65 mm.

Casement (w x h) approx. 76 x 69 mm.

Reinforcement Frame: steel, wall thickness 1.2 mm

Sash: steel, wall thickness 1.5 mm

Sealing: TPE

More details of the configuration are given in 2.2 Technical Documentation.

3 Calculation Bases

The calculations were performed using a calculation software program (WinIso2D Professional, Version 7.50, from Sommer Informatik GmbH, Germany) based on the finite element system (rectangular elements and iterative solution process) with which the validation examples of EN ISO 10077-2:2012 were correctly reproduced within the tolerances defined by the standard.

Material characteristics (rated values of thermal conductivity) as specified in EN ISO 10077-2:2012, EN 10456:2010-05.

3.1 Applied Standards

The calculations were performed according to the following standards:

EN 10077-2:2012-06 “Thermal performance of windows, doors and shutters – Calculation of thermal transmittance – Part 2: Numerical method for frames”

Test report No. 16/06-A001-B2 of July 13, 2016, Version 1.en
 Pfb-Internal-No. 16/08-A328
 Deceuninck-Ege Profil Tic. ve San.A.Ş.,İzmir, Türkiye

4 Input Values for Calculation

The following ambient conditions were used for calculation:

- Outside air temperature $\Theta_e = 0^\circ\text{C}$
- Inside air temperature $\Theta_i = 20^\circ\text{C}$
- Surface thermal resistance, **external** $R_{se} = 0.04 \text{ (m}^2\text{K)/W}$
- Surface thermal resistance, **internal** $R_{si} = 0.13 \text{ (m}^2\text{K)/W}$
- Surface thermal resistance, **internal** (Reduced radiation/convection in corner areas) $R_{si} = 0.20 \text{ (m}^2\text{K)/W}$
- Radiation emissivity for all other surfaces $\varepsilon = 0.9$

The following rated values were used for the thermal conductivity of the materials:

- EPDM $\lambda = 0.250 \text{ W/(m K)}$
- PVC hard $\lambda = 0.170 \text{ W/(m K)}$
- Calibrating panel $\lambda = 0.035 \text{ W/(m K)}$
- Structural steel $\lambda = 50.00 \text{ W/(m K)}$

5 Calculation Results

The individual results of the calculated thermal transmittance values U_f are given in the representations of the calculation models in the attachment to this Test Report.

Profile types	Width b_f [mm]	U_f calculated [W/m ² K]	U_f rounded [W/m ² K]
Legend Slide	125	1,425	1,4

6 Transferability and Application of the Calculation Results

A transfer of the results of this Test Report to windows is only permitted if the design, size and materials comply with the calculation bases.

According to EN ISO 10077-2:2012-06, the U-values must be calculated to three decimal places and indicated rounded to two significant digits.

7 General Information

This Test Report is intended for the applicant only and must not be published, wholly or in part, without prior permission of both the applicant and **Pfb**.

Test Certificate No. 16/06-A001-Z2 was issued for publication purposes.

The original document will be sent to the customer. The customer also receives a copy of the document in pdf format. One copy remains with **Pfb**.

The test results apply only to the calculated profile combinations and the calculation bases specified in this Test Report **Pfb** declares that they can not be claimed for recourse with regard to the content of the report.

Test report No. 16/06-A001-B2 of July 13, 2016, Version 1.en
PfB-Internal-No. 16/08-A328
Deceuninck-Ege Profil Tic. ve San.A.Ş., İzmir, Türkiye

This report is valid as long as the Standard DIN EN ISO 10077-2: 2012-06 is in force and no essential changes of the structure and/or production procedure has been taken place.



Dipl.-Ing. (FH) Rüdiger Müller
Head of Institute



Stephanskirchen
July 13, 2016



Yiğit Altuğ
Responsible Official

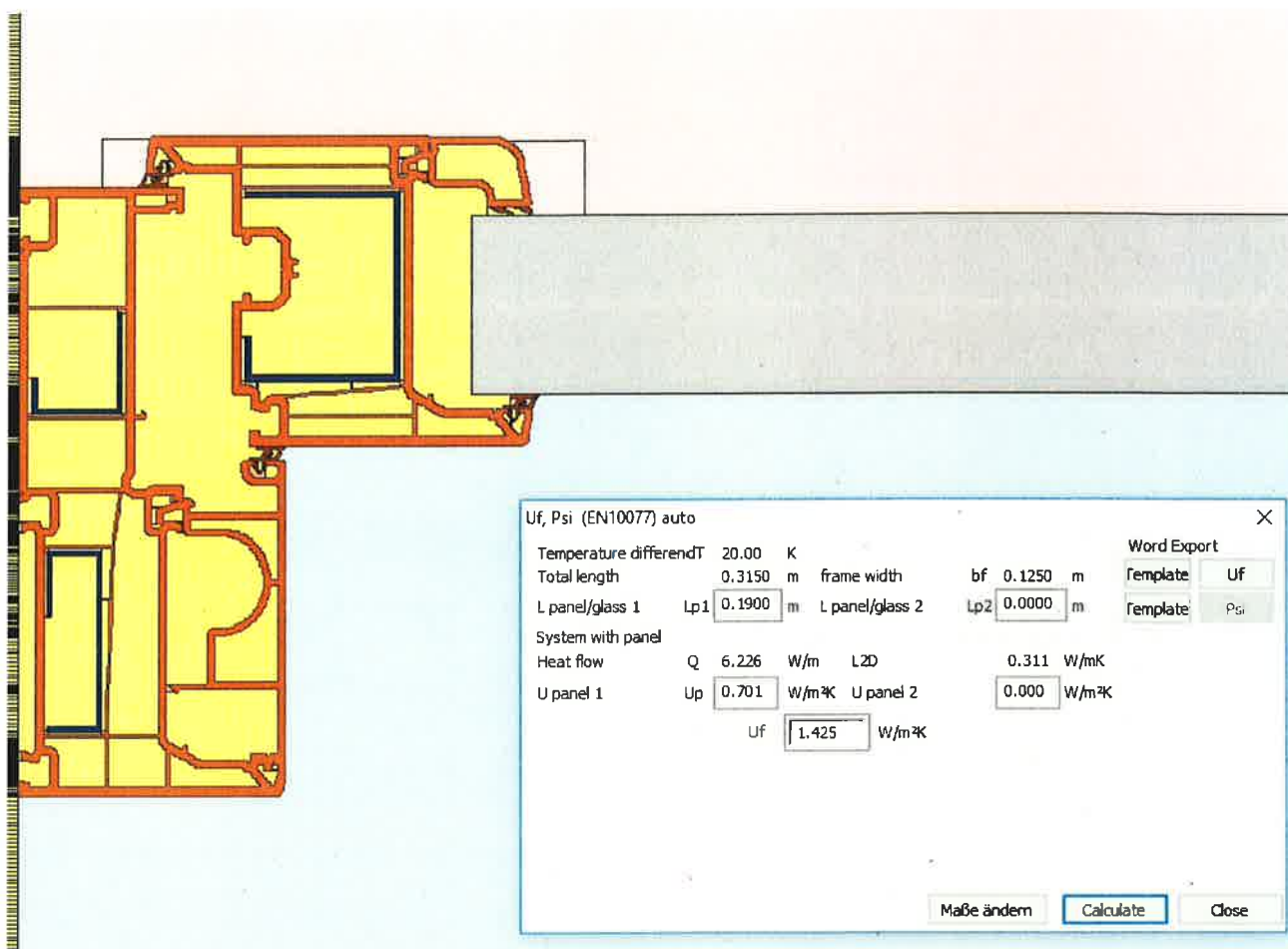
Test report No. 16/06-A001-B2 of July 13, 2016, Version 1.en

PfB-Internal-No. 16/08-A328

Deceuninck-Ege Profil Tic. ve San.A.Ş., İzmir, Türkiye

Test Report No: 16/06-A001-B2

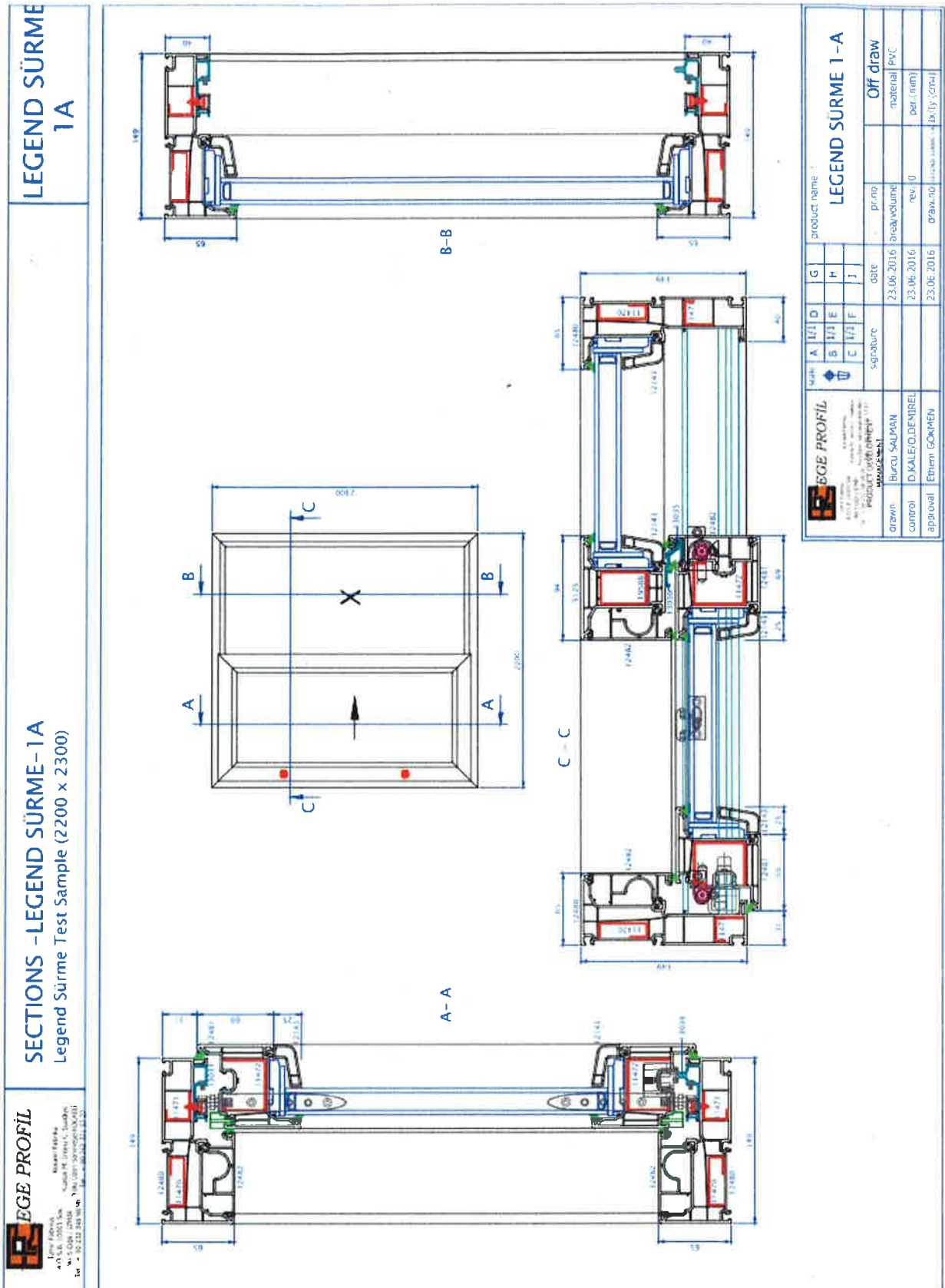
Legend Series



Test report No. 16/06-A001-B2 of July 13, 2016, Version 1.en

PfB-Internal-No. 16/08-A328

Deceuninck-Ege Profil Tic. ve San.A.Ş., İzmir, Türkiye



PfB-Internal-No. 16/08-A328

[illegible]

Test report No. 16/06-A001-B2 of July 13, 2016, Version 1.en

PfB-Internal-No. 16/08-A328

Deceuninck-Ege Profil Tic. ve San.A.Ş., İzmir, Türkiye

LEGEND SURME KESİT

